



DYREKTOR SĄDU OKRĘGOWEGO  
W SIEDLCACH

Siedlce, dnia 18 listopada 2019 r.

Znak sprawy: ZP-261-63/19

**ZAPROSZENIE DO ZŁOŻENIA OFERTY**  
w postępowaniu o wartości szacunkowej zamówienia  
nieprzekraczającej kwoty 30 000 euro

Sąd Okręgowy w Siedlcach zaprasza Państwa do złożenia oferty w postępowaniu, o wartości szacunkowej zamówienia nieprzekraczającej kwoty 30 000 euro w rozumieniu ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U z 2019 r. poz. 1843 ze zm.) na: „Zakup usługi trzyletniego przedłużenia aktualizacji i opieki serwisowej oprogramowania OCR dla Sądu Okręgowego w Siedlcach.”

**ROZDZIAŁ I.**

**Nazwa i adres Zamawiającego**

Skarb Państwa - Sąd Okręgowy w Siedlcach.

ul. Sądowa 2, miejscowość: Siedlce, kod: 08-100.

tel.: (25) 640-78-03; (25) 640-78-45; tel. cen. (25) 640-78-00; (25) 640-78-01;

faks: (25) 640-78-85; e-mail: poczta@siedlce.so.gov.pl

Godziny pracy: od 8:00 do 16:00 od poniedziałku do piątku.

NIP: 821-20-75-194, REGON: 000571501

Adres strony internetowej: [www.siedlce.so.gov.pl](http://www.siedlce.so.gov.pl)

**ROZDZIAŁ II.**

**Tryb udzielenia zamówienia**

1. Postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego prowadzone jest na podstawie art. 4 pkt. 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. z 2019 r. poz. 1843 ze zm.).
2. **Klauzula informacyjna z art. 13 RODO zastosowana przez Zamawiającego w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego:**

Administratorem danych osobowych zawartych w dokumentach postępowania, w tym w ofercie składanej przez wykonawcę ubiegającego się o udzielenie zamówienia publicznego w Sądzie Okręgowym w Siedlcach, a także w dokumentach podwykonawców oraz podmiotów trzecich udostępniających zasoby oraz w dokumentach związanych z realizacją udzielonego zamówienia jest Dyrektor Sądu Okręgowego w Siedlcach, z siedzibą w Siedlcach, ul. Sądowa 2, 08-100 Siedlce.

Administrator informuje, że:

- 1) Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych (IOD) Panem Michałem Kucharskim (IOD) realizowany jest za pośrednictwem adresu mailowego: [iod@siedlce.so.gov.pl](mailto:iod@siedlce.so.gov.pl).
- 2) Pani/Pana dane będą przetwarzane w celu udzielenia i realizacji zamówienia publicznego pn: „Zakup usługi trzyletniego przedłużenia aktualizacji i opieki serwisowej oprogramowania OCR dla Sądu Okręgowego w Siedlcach”, na podstawie art. 4 pkt. 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych.
- 3) Pani/Pana dane będą przetwarzane jedynie przez upoważnionych pracowników Sądu Okręgowego w Siedlcach, zaangażowanych w proces udzielenia i realizacji zamówienia publicznego oraz będą udostępniane organom i osobom uprawnionym na mocy przepisów prawa.
- 4) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą do czasu zakończenia procesu udzielenia i realizacji zamówienia publicznego. Po zakończeniu procesu dane będą przechowywane przez okres określony w przepisach prawa lub wewnętrznych procedurach Sądu Okręgowego w Siedlcach.
- 5) Przysługuje Pani/Panu, na zasadach określonych w Rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych - RODO) i przepisach prawa krajowego, prawo do żądania dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania oraz prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania.
- 6) Przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego.
- 7) Podanie danych w procesie udzielenia i realizacji zamówienia publicznego jest wymogiem ustawowym, jest niezbędne do skutecznego jego przeprowadzenia. Niepodanie danych skutkuje brakiem możliwości udziału w procesie.
- 8) Realizacja praw, o których mowa w punkcie 5 możliwa jest za pośrednictwem adresu e-mail: [iod@siedlce.so.gov.pl](mailto:iod@siedlce.so.gov.pl) lub przesyłając żądanie na adres siedziby Sądu.
- 9) Pani/Pana dane osobowe nie będą przetwarzane w celach związanych z automatycznym podejmowaniem decyzji, w tym w oparciu o profilowanie.
- 10) Pani/Pana dane nie będą przekazywane do państw trzecich, ani do organizacji międzynarodowych.

### **ROZDZIAŁ III.**

#### **Określenie przedmiotu i wielkości zamówienia**

1. Przedmiotem niniejszego zamówienia jest zakup usługi trzyletniego przedłużenia aktualizacji i opieki serwisowej oprogramowania OCR (optical character recognition) Abbyy Fine Reader dla Sądu Okręgowego w Siedlcach.
2. Dane licencyjne posiadacza licencji:
  - **Nazwa:** Sąd Okręgowy w Siedlcach.
  - **Adres:** 08-100 Siedlce, ul. Sądowa 2.
3. **Oznaczenie posiadanego produktu:** ABBYY Fine Reader 14 Corporate dla 3 jednoczesnych dostępów sieciowych oraz wsparciem i dostępem do aktualizacji, obowiązującym do 26 listopada 2019 r. Licencja zakupiona 27 listopada 2018 r.
4. **Wymagana usługa:** Odnowienie abonamentu na obecnych kluczach użytkownika posiadanej licencji w wersji elektronicznej.

5. **Opis wymaganej usługi:** Wsparcie w postaci dostępu do usług aktualizacji i opieki serwisowej oprogramowania ABBYY Fine Reader wersji Corporate, dedykowanego dla systemów operacyjnych Microsoft Windows.

UWAGA: Zamawiający posiada 3 licencje jednoczesnego dostępu. Zgodnie z nowym modelem licencjonowania ABBYY FineReader 15 Corporate, zmianie uległa minimalna ilość licencji jednoczesnego dostępu sieciowego do 5 szt. Trzyletnia aktualizacja i opieka serwisowa ABBYY FineReader będzie realizowana na 3 szt. posiadanych licencji oraz 2 szt. nowych licencji.

6. **Wymagany termin subskrypcji wsparcia i dostępu do aktualizacji:** wsparcie ważne 3 lata od daty zakończenia obecnie obowiązującej subskrypcji.
7. Licencje posiadane przez Zamawiającego nie są ograniczone czasowo i cechują się:
- 1) certyfikatem dla instytucji państwowych opisującym użytkownika oraz rodzaj licencji;
  - 2) interfacem oprogramowania użytkownika w języku polskim;
  - 3) darmowym wsparciem technicznym klienta końcowego w języku polskim do dwóch wersji wstecz;
  - 4) możliwością aktualizacji do trzech wersji wstecz;
  - 5) trzyletnim obligatoryjnym wsparciem technicznym oraz aktualizacjami oprogramowania.
8. Szczegółowe informacje związane z realizacją przedmiotu zamówienia określone zostały w załączniku nr 2 do niniejszego *Zaproszenia do złożenia oferty – wzór umowy*.
9. **ZNAK SPRAWY NADANY PRZEZ ZAMAWIAJĄCEGO:** ZP-261- 63/19

#### **ROZDZIAŁ IV.**

##### **Termin realizacji zamówienia**

1. Wykonawca zobowiązuje się dostarczyć Zamawiającemu przedmiot zamówienia określony w ust. 1 w terminie **2 dni roboczych od dnia podpisania umowy**.
2. **Okres rozpoczęcia realizacji zamówienia przez Wykonawcę – 27 listopada 2019 r.**
3. **Okres zakończenia realizacji zamówienia przez Wykonawcę – 26 listopada 2022 r.**

#### **ROZDZIAŁ V.**

##### **Wykaz oświadczeń lub dokumentów, jakie mają dostarczyć Wykonawcy**

- Oferta powinna być podpisana (imieniem i nazwiskiem) przez Wykonawcę lub osobę upoważnioną do jego reprezentowania, zgodnie z aktualnym odpisem w właściwego rejestru przedsiębiorców w Krajowym Rejestrze Sądowym (KRS) albo zaświadczeniem z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej (CEIDG) lub udzielonym pełnomocnictwem. W przypadku pełnomocnika, Zamawiający wymaga załączenia do oferty dokumentu pełnomocnictwa, z którego treści wynikać będzie, iż osoba w nim wymieniona jest upoważniona do dokonywania czynności w postępowaniu, w tym do podpisania oferty.



## ROZDZIAŁ VI.

### **Informacje o sposobie porozumiewania się Zamawiającego z Wykonawcami oraz przekazywania oświadczeń i dokumentów**

1. Postępowanie prowadzone jest w języku polskim. W postępowaniu o udzielenie zamówienia ofertę złożoną w formie elektronicznej e-mail (skan), oświadczenia, wnioski, zawiadomienia oraz informacje Zamawiający i Wykonawcy przekazują zgodnie z wyborem Zamawiającego e-mailem na adres: [anna.wnukowska@siedlce.so.gov.pl](mailto:anna.wnukowska@siedlce.so.gov.pl). Zawsze dopuszczalna jest forma pisemna.
2. We wszelkiej korespondencji dotyczącej przedmiotowego postępowania zaleca się wskazywać znak sprawy postępowania nadany przez Zamawiającego lub nazwę nadaną przez Zamawiającego.
3. Wykonawca może zwrócić się do Zamawiającego o wyjaśnienie treści *Zaproszenia do złożenia oferty*. Treść zapytań do *Zaproszenia do złożenia oferty* wraz z wyjaśnieniami Zamawiający przekaże Wykonawcom, bez ujawniania źródła zapytania. Jeżeli wniosek o wyjaśnienie treści *Zaproszenia do złożenia oferty* będzie dotyczył udzielonych już wyjaśnień, Zamawiający może pozostawić wniosek bez rozpoznania.
4. W uzasadnionych przypadkach, przed upływem terminu składania ofert, Zamawiający może zmienić treść *Zaproszenia do złożenia oferty*. O zmianach treści *Zaproszenia do złożenia oferty* Zamawiający niezwłocznie poinformuje Wykonawców na swojej stronie internetowej, na której udostępniona jest dokumentacja postępowania.

## ROZDZIAŁ VII.

### **Opis sposobu przygotowania oferty**

1. Wykonawca może złożyć tylko jedną ofertę w formie elektronicznej email (skan).
2. Oferta musi być przygotowana zgodnie z treścią wzoru *Formularza Ofertowego* (załącznik nr 1 do *Zaproszenia do złożenia oferty*). Wszelkie podpisy Wykonawcy lub osoby upoważnionej powinny być złożone wraz z imienną pieczętką lub być napisane w sposób czytelny (imię i nazwisko).
3. Oferta musi obejmować całość zamówienia i zawierać łączną cenę brutto za zrealizowanie całego przedmiotu zamówienia. Cena oferty musi być wartością dodatnią, podaną w złotych polskich cyfrowo i słownie do dwóch miejsc po przecinku.
4. Wykonawca może wprowadzić zmiany, poprawki, modyfikacje i uzupełnienia w złożonej ofercie lub ją wycofać pod warunkiem, że uczyni to przed upływem terminu do składania ofert.
5. Dokumenty składające się na ofertę , o których mowa w treści *Zaproszenia do złożenia oferty* tj.
  - 1) wypełniony i podpisany **Formularz ofertowy** – załącznik nr 1 do *Zaproszenia do złożenia oferty*.
  - 2) **pełnomocnictwo** (jeżeli dotyczy).

## ROZDZIAŁ VIII. Kryteria wyboru oferty

1. Jedynym kryterium wyboru oferty w przedmiotowym postępowaniu jest **cena**. Zamawiający wybierze ofertę **najtańszą spośród ofert nieodrzuconych**.
2. W czasie badania i oceny ofert Zamawiający może żądać od Wykonawców wyjaśnień dotyczących treści złożonych przez nich ofert.
3. Jeżeli w postępowaniu, w którym jedynym kryterium oceny oferty jest cena, nie można dokonać wyboru najkorzystniejszej oferty ze względu na to, że zostały złożone oferty, o takiej samej cenie, Zamawiający może wezwać Wykonawców, którzy złożyli te oferty do złożenia w terminie wyznaczonym przez Zamawiającego **ofert dodatkowych**. Wykonawcy składając oferty dodatkowe, nie mogą zaoferować cen wyższych niż zaoferowane w złożonych ofertach.
4. Zamawiający może wezwać Wykonawców, którzy w określonym terminie nie złożyli wymaganych oświadczeń lub dokumentów, lub którzy nie złożyli pełnomocnictw albo, którzy złożyli wymagane przez Zamawiającego oświadczenia i dokumenty zawierające błędy lub, którzy złożyli wadliwe pełnomocnictwa do ich złożenia w wyznaczonym terminie.
5. **Zamawiający poprawia w ofercie:**
  - 1) oczywiste omyłki pisarskie;
  - 2) oczywiste omyłki rachunkowe, z uwzględnieniem konsekwencji rachunkowych dokonanych poprawek;
  - 3) inne omyłki polegające na niezgodności oferty z *Zaproszeniem do złożenia oferty* i załącznikami niepowodujące istotnych zmian w treści oferty.- niezwłocznie zawiadamiając o tym Wykonawcę, którego oferta została poprawiona.
6. Wykonawca jest związany ofertą przez okres 30 dni liczonych od dnia jej złożenia.

## ROZDZIAŁ IX. Termin oraz miejsce złożenia i otwarcia ofert

1. Ofertę cenową zgodną z treścią wzoru *Formularza Ofertowego* należy przesłać w formie elektronicznej e-mail (skan) do dnia 22 listopada 2019 r. do godz. 09<sup>00</sup> na adres e-mail: [anna.wnukowska@siedlce.so.gov.pl](mailto:anna.wnukowska@siedlce.so.gov.pl).
2. Wszelkie konsekwencje wynikające ze złożenia oferty niezgodnie z opisem wskazanym przez Zamawiającego w *Zaproszeniu do złożenia oferty* ponosi Wykonawca. Oferta złożona po terminie składania ofert nie będzie brana pod uwagę przez Zamawiającego w procesie wyboru najkorzystniejszej oferty.

## ROZDZIAŁ X. Unieważnienie postępowania, odrzucenie oferty

1. Zamawiającemu przysługuje prawo dokonania wyboru oferty wg kryteriów określonych w treści niniejszego *Zaproszenia do złożenia oferty*.

**2. Zamawiający unieważnia postępowanie o udzielenie zamówienia, jeżeli:**

- 1) nie złożono żadnej oferty niepodlegającej odrzuceniu;
- 2) cena najkorzystniejszej oferty lub oferta z najniższą ceną przewyższa kwotę, którą Zamawiający zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia, chyba że Zamawiający może zwiększyć tę kwotę do ceny najkorzystniejszej oferty;
- 3) w przypadkach, o których mowa w Rozdziale VIII ust. 3, zostały złożone oferty dodatkowe o takiej samej cenie;
- 4) wystąpiła istotna zmiana okoliczności powodująca, że prowadzenie postępowania lub wykonanie zamówienia nie leży w interesie Zamawiającego, czego nie można było wcześniej przewidzieć;
- 5) postępowanie obarczone jest niemożliwą do usunięcia wadą uniemożliwiającą zawarcie umowy w sprawie zamówienia publicznego.

**UWAGA: Zamawiający dopuszcza możliwość unieważnienia postępowania w każdym czasie bez podania przyczyny.**

**3. O unieważnieniu postępowania o udzielenie zamówienia zamawiający zawiadamia równocześnie wszystkich wykonawców, którzy:**

- 1) ubiegali się o udzielenie zamówienia - w przypadku unieważnienia postępowania przed upływem terminu składania ofert;
- 2) złożyli oferty - w przypadku unieważnienia postępowania po upływie terminu składania ofert.

**4. Zamawiający odrzuci ofertę Wykonawcy w szczególności w przypadku gdy:**

- 1) jest niezgodna z treścią *Zaproszenia do złożenia oferty*;
- 2) zawiera błędy w obliczeniu ceny;
- 3) wykonawca w terminie 3 dni od dnia doręczenia zawiadomienia nie zgodził się na poprawienie omyłki, o której mowa w Rozdziale VIII ust. 5 pkt 3;
- 4) jest nieważna na podstawie odrębnych przepisów;
- 5) Wykonawca, będący osobą fizyczną, dokona zastrzeżenia danych osobowych (np. poprzez niewskazanie wymaganych informacji), w sposób uniemożliwiający ocenę i/lub wybór oferty zgodnie z wymaganiami Zamawiającego.

## **ROZDZIAŁ XI.**

### **Informacje o formalnościach, jakie powinny zostać dopełnione po wyborze oferty**

1. Niezwłocznie po wyborze najkorzystniejszej oferty, Zamawiający poinformuje wszystkich Wykonawców, którzy złożyli oferty w postępowaniu o wyborze najkorzystniejszej z nich. Powyższe informacje zostaną przesłane Wykonawcom e-mailem oraz zamieszczone na stronie internetowej Zamawiającego, w miejscu wyodrębnionym dla przedmiotowego postępowania.
2. Zamawiający wymaga, aby wybrany w postępowaniu Wykonawca podpisał z nim umowę zgodnie z załączonym do *Zaproszenia do złożenia oferty* wzorem (załącznik nr 2). O miejscu i dokładnym terminie podpisania umowy, Zamawiający powiadomi wybranego w postępowaniu Wykonawcę e-mailem lub telefonicznie.

3. W przypadku gdy Wykonawca, którego oferta zostanie wybrana jako najkorzystniejsza będzie uchylał się od podpisania umowy, Zamawiający może wybrać ofertę najkorzystniejszą spośród pozostałych ofert bez przeprowadzania ich ponownego badania i oceny.

## ROZDZIAŁ XII.

### Osoby upoważnione do kontaktu z wykonawcami

- w kwestiach związanych z przedmiotem zamówienia: Pan Karol Stefanowicz - Administrator Systemu Informatycznego SO w Siedlcach, tel: (25) 640-78-80;
- w kwestiach związanych z procedurą: Pani Anna Wnukowska - Specjalista ds. zamówień publicznych SO w Siedlcach, tel.: (25) 640 - 78- 03, e-mail: anna.wnukowska@siedlce.so.gov.pl.

### Załączniki:

- ✓ Formularz Ofertowy - załącznik nr 1;
- ✓ Wzór umowy - załącznik nr 2.

Siedlce, dnia 18. 11. 2019 r.

ZATWIERDZAM  
DYREKTOR  
Sądu Okręgowego w Siedlcach  
Jan Sobiech

/aw

Specjalista ds. Zam. Publicznych  
Sądu Okręgowego w Siedlcach  
Anna Wnukowska

Administrator Systemu Informatycznego  
Sądu Okręgowego w Siedlcach  
Karol Stefanowicz